



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Sayaluca Cadempino Lugano	A
CLUB 2 Rossemaison	A

Lieu / Ort Location / Luogo	Cadempino	Date / Datum Date / Data	02.09.2017
Start / Beginn Début / Inizio	17:00	End / Ende Fin / Fine	18:57
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	A80		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori	61

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	211408	BERNASCONI Roberta	
Official scorer Marqueur	209294	FUCHS POZZI Edith	
Referee 1 Arbitre 1	207003	BOSON Alain	
Referee 2 Arbitre 2	9004	MOREL Christophe	
Tech. Director Directeur tech.			

1 Sayaluca Cadempino				Goals / Torschützen / Buts / Reti 0				Penalties / Strafen / Punitons								
Nr. No.	Surname / Name No. / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No.	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
66	C	MÜLLER Marcel	97189	05:24	26	33	1					31:39	8	2	33:39	A
26	A	DIDIER Alain	201318	15:13	91	68	2					35:52	11	2	37:18	C1
39	G	BAY Roy	99215	23:52	TS	37	3					46:17	30	2	47:57	G1
1	G	POZZI Brendan	208079	28:40	68	6	4					49:07	30	2	50:18	G1
33		FASSORA Aron	203383	30:00	33	91	5									
91		FASSORA Pietro	97289	56:00	68	6	6									
TS		SUNDERMANN Davide	99291													
6		KAUFFMANN Matteo	211405													
8		LEIDI Martino	40237													
37		BIALIK Stefan	2307													
68		EISENRING Fabrice	205217													
30		MURI Marcel	96404													
11		FALCONI Gabriele	209336													
88		HUNZIKER Fabio	202497													

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	99253
	BERSIER Andrea			
			TOTAL	6
			TIME OUT	X
			TOTAL	8 min

2 Rossemaison				Goals / Torschützen / Buts / Reti				Penalties / Strafen / Punitons								
Nr. No.	Surname / Name No. / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No.	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
22	C	MESTRE Fabio	201577	37:18	19	93	1					14:42	10	2	15:13	A
13	A	KOULMEY Sébastien	95229	40:45	93	19	2					18:35	22	2	20:35	G1
1	G	FROSSARD Yann	98430	47:57	45	26	3					60:00	45	2	60:00	M2
25	G	VUILLEUMIER Joël	97148	50:18	45		4					60:00	45	10	60:00	M2
12		CRELIER Noah	215001	52:50	45	22	5									
TS		GYGAX Léo	205015													
45		KOULMEY Grégory	2257													
29		MERCAY Louis	206162													
26		SCHÜLL Gwenaël	98332													
10		STEMER Vincent	206165													
19		ZINKL Jonas	203277													
93		ZITTLAU Antonio	204322													

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	217001
	BOSS Cédric			
			TOTAL	5
			TIME OUT	X
			TOTAL	16 min

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	0	6	5
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	1	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Sayaluca Cadempino Lugano	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	4	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. ProL. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.	
--	--